

vingt-deux villes, huit mille foyers, trente mille habitants et quatre mille chevaux.

Avant ces événements, il y avait eu dans ce royaume des gens qui répandaient une rumeur, disant: «Les soldats de *Kao-tch'ang* sont comme le givre et la neige; les soldats de la dynastie *T'ang* sont comme le soleil et la lune; quand le soleil et la lune éclaireront le givre et la neige, ceux-ci en un instant disparaîtront spontanément». (*K'iu*) *Wen-t'ai* voulut prendre ceux qui répandaient cette rumeur, mais ne put s'en emparer.

La missive annonçant la victoire étant parvenue à la cour, le Fils du Ciel fut très content; il donna un banquet au corps des fonctionnaires, distribua les récompenses et enrégistra les mérites; il pardonna à ceux qui étaient (auparavant) gouvernés par (le roi de) *Kao-tch'ang*; il ouvrit ce territoire où il établit partout des arrondissements et des sous-préfectures; le nom en fut «l'arrondissement de *Si-tch'ang*».

Wei Tcheng, qui avait le titre de «spécialement promu», adressa des remontrances à l'empereur, disant: «(Le roi de) *Kao-tch'ang* fut le premier de tous à venir rendre hommage à la cour. Ensuite, parce qu'il avait arrêté des marchands d'occident et intercepté les tributs et les offrandes, le châtiement impérial lui fut appliqué. (*K'iu*) *Wen-t'ai* étant mort, son crime cesse avec lui; rendez le calme à ses gens et mettez sur le trône son fils. Punir le coupable, mais avoir compassion du peuple, voilà ce qui est suivant la raison. Maintenant, pour profiter de ce territoire, vous devrez y tenir constamment mille hommes en garnison; ces garnisaires ne seront changés qu'une fois en plusieurs années; ils feront des dépenses pour leurs bagages et leurs approvisionnements; ils seront éloignés de leurs parents; en moins de dix ans, (la région de) *Long-yeou* sera près d'être épuisée et, en définitive, votre majesté n'aura obtenu de *Kao-tch'ang* ni la millième partie d'un boisseau de grain, ni huit pouces d'étoffe de soie pour subvenir aux dépenses du royaume du milieu. C'est de cela qu'on peut dire que c'est dilapider des choses utiles pour s'occuper de choses inutiles». Cet avis ne fut pas écouté.

On changea le nom de l'arrondissement de *Si-tch'ang*¹⁾ en celui d'arrondissement de *Si*. On établit en outre le Protectorat de *Ngan-si*. Chaque année on y envoya mille soldats; on punit des coupables en les mettant en garnison là.

1) D'après le *Kieou T'ang chou* (chap. III, p. 5 r°), c'est le neuvième mois de la quatorzième année *tcheng-koan* (640), le jour *i-mao*, qu'on établit dans l'arrondissement de *Si* (à l'ouest de Tourfan) le Protectorat de *Ngan-si*. Le onzième mois de la deuxième année *yong-hoei* (651), le jour *ting-tch'euou*, le Protectorat de *Ngan-si* fut légèrement déplacé et on le plaça dans l'ancienne capitale du *Kao-tch'ang*, à l'est de Tourfan (*Kieou T'ang chou*, chap. IV, p. 2 v°). Enfin en 658 le Protectorat de *Ngan-si* fut transporté à Koutcha.